

SILVER CREST®



BLUETOOTH® SPEAKER SBL 4 A2

(GB)

BLUETOOTH® SPEAKER

Quick start guide

(HU)

BLUETOOTH®-HANGSZÓRÓ

Rövid útmutató

(CZ)

BLUETOOTH® REPRODUKTOR

Krátký návod

(SK)

BLUETOOTH® REPRODUKTOR

Krátky návod

(DE) (AT) (CH)

BLUETOOTH®-LAUTSPRECHER

Kurzanleitung

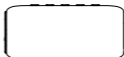
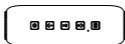
IAN 374052_2104

(HU)

(CZ)

(SK)

GB	Quick start guide	Page	3
HU	Rövid útmutató	Oldal	4
CZ	Krátký návod	Strana	5
SK	Krátký návod	Strana	6
DE/AT/CH	Kurzanleitung	Seite	7



This information sheet forms an integral part of the instruction manual. Keep it in a safe place together with the instruction manual. If you hand the product on to third parties, all documentation should be passed on as well. Before using the product, read the instruction manual and pay particular attention to the safety notes contained in it.

1

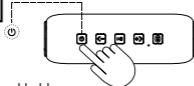


Rechargeable battery charging indicator



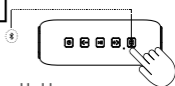
The charging time for a drained rechargeable battery is approx. 6.5 hours.

2



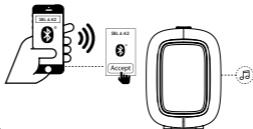
Press and hold approx. 2 seconds to switch on the product.

3



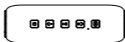
Press and hold approx. 2 seconds to activate pairing mode.

4



Indications of the blue LED

	OFF	Blinking	slow Blinking
	Product OFF	NA	Product ON
	not connected	Pairing mode	connected



Ez a rövid útmutató a használati utasítás fontos része. Gondosan őrizze meg a használati utasítással együtt. A termék harmadik félnek történő továbbadása esetén nyújtsa át a teljes dokumentációt is. Használat előtt olvassa el a használati utasítást, és különösen az abban olvasható biztonsági tudnivalókat tartsa szem előtt.

1

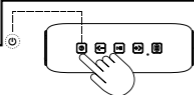


Akku töltéskijelző



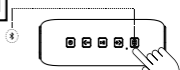
Az üres akku töltési ideje kb. 6,5 óra.

2



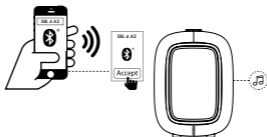
A termék bekapcsolásához kb. 2 másodpercig tartsa megnyomva.

3



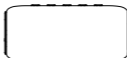
A párosítás üzemmód aktiválására kb. 2 másodpercig tartsa megnyomva.

4



A két LED leírása

	KI	Villogás	Lassú villogás
	A termék ki van kapcsolva.	NA	A termék be van kapcsolva.
	nem csatlakozott	Párosítás üzemmód	csatlakozott

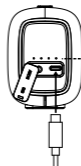


Tento stručný návod je nedílnou součástí návodu k obsluze. Uložte ho společně s návodem k obsluze. Při předávání výrobku třetí osobě současně předávejte i všechny související podklady. Před použitím si přečtěte návod k obsluze a dodržujte především bezpečnostní předpisy, které jsou v něm obsaženy.

1

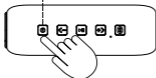


Kontrolky nabíjení
akumulátoru



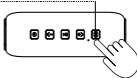
Nabíjení vybitého akumulátoru trvá cca 6,5 hodiny.

2



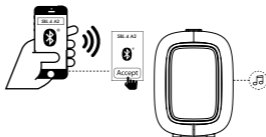
Pro zapnutí výrobku stisknout na cca 2 vteřiny.

3



Pro aktivaci režimu párování
stisknout na cca 2 vteřiny.

4



Stavy modré LED

	VYP	Bliká	Pomalé blikání
	Výrobek je vypnutý.	NA	Výrobek je zapnutý.
	nepřipojeno	Režim párování	připojeno



Tento krátky návod je pevnou súčasťou návodu na obsluhu. Dobre ho uschovajte spolu s návodom na obsluhu. Ak odovzdávate výrobok ďalšej osobe, priložte k nemu aj všetky podklady. Pred používaním si pozorne prečítajte návod na obsluhu a dodržiavajte najmä v ňom uvedené bezpečnostné pokyny.

1

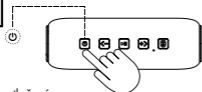


Ukazovateľ stavu nabitosti akumulátorovej batérie



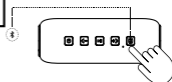
Doba nabijania pre vybitú akumulátorovú batériu je cca. 6,5 hodiny.

2



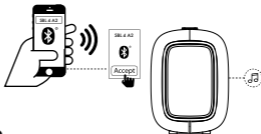
Podržte stlačené cca. 2 sekundy, aby ste zapli produkt.

3



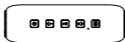
Podržte stlačené cca. 2 sekundy, aby ste aktivovali párovací režim.

4



Zobrazenia modrej LED

	VYPNUTÉ	Blikanie	Pomalé blikanie
	Výrobok je vypnutý.	NA	Výrobok je zapnutý.
	nespojené	Párovací režim	spojené

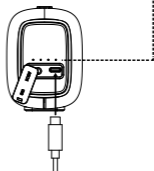


Diese Kurzanleitung ist fester Bestandteil der Bedienungsanleitung. Bewahren Sie diese zusammen mit der Bedienungsanleitung gut auf. Händigen Sie alle Unterlagen bei Weitergabe des Produkts an Dritte mit aus. Lesen Sie vor der Verwendung die Bedienungsanleitung und beachten Sie insbesondere die darin enthaltenen Sicherheitshinweise.

1

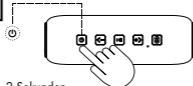


Akku-Ladeanzeige



Die Ladezeit für einen leeren Akku beträgt ca. 6,5 Stunden.

2



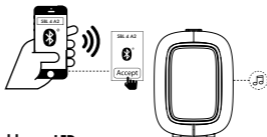
Für ca. 2 Sekunden gedrückt halten, um das Produkt einzuschalten.

3



Für ca. 2 Sekunden gedrückt halten, um den Pairing-Modus zu aktivieren.

4



Darstellungen der blauen LED

	AUS	Blinken	Langsames Blinken
	Produkt ist ausgeschaltet.	NA	Produkt ist eingeschaltet.
	nicht verbunden	Pairing-Modus	verbunden



OWIM GmbH & Co. KG

Stiftsbergstraße 1

74167 Neckarsulm

GERMANY

Model-No.: HG08531A/HG08531B

Version: 10/2021

Last Information Update · Információk állása

Stav informací · Stav informácií · Stand der

Informationen: 09/2021 · Ident.-No.:

HG08531A/B092021-HU/CZ/SK

IAN 374052_2104

